



## Politika kvality

### Quality policy

- Spokojnosť zákazníka je rozhodujúcim kritériom pre hodnotenie všetkých procesov a činností v spoločnosti  
Customer satisfaction is determining the measure for evaluation of all processes and activities in the company
- Trvalým zlepšovaním systému manažérstva kvality poskytovať zákazníkovi istotu, že nami dodané produkty budú spĺňať jeho požiadavky  
Assure our customers by continual improvement of the Quality management system that our products will satisfy their requirements
- Kvalita je rozhodujúca, kvalitný produkt = dobré meno spoločnosti  
Quality is determining, quality product – the reputation of the company
- Kvalita produktov je výsledkom dobrého vykonávania všetkých procesov spoločnosti  
The quality of products is the result of good cooperation of all processes of the company
- So zámerom neustáleho zlepšovania, vedenie spoločnosti určuje ciele kvality, ktoré sú orientované na znižovanie znečistenia životného prostredia a zabezpečenie takých pracovných podmienok, aby sa zabránilo vzniku nehôd a vylúčili sa riziká v oblasti BOZP  
As a part of continual improvement the management of the company define quality goals which are related to reduction of pollution and improvement of work environment with the aim to avoid Health and Safety accident risks
- Každý zamestnanec spoločnosti je zodpovedný za kvalitu procesov, ktoré vykonáva a táto zodpovednosť nie je v žiadnom prípade prenášaná na spolupracovníkov  
Every employee of the company is responsible for the quality of each process they perform, and this responsibility is not transferred to the co-workers
- Odborný rast zamestnancov je kľúčom úspechu spoločnosti  
The education of employees is the key to company success
- Dobré partnerské vzťahy so zainteresovanými stranami pomáhajú dosiahnuť zamýšľaný výsledok a trvalé zlepšovanie v spoločnosti  
Good partnership with interested parties helps to achieve the intended results and continuous improvement of the company
- Bezpečnosť práce má najvyššiu prioritu. Dodržiavať bezpečnostné zásady a právne predpisy v oblasti BOZP a OPP  
Health and Safety has the highest priority. Following the rules and valid legislation related to Health and Safety and Fire prevention
- Politika kvality je záväzná pre všetkých zamestnancov spoločnosti a je verejným dokumentom, ktorý poskytujeme všetkým zainteresovaným  
The Quality policy is obligatory for all employees of the company and as a public document it is provided to all related parties

